

**SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica**  
**Jegorovova 29B, 974 01 Banská Bystrica**

číslo: 7258-33411/2020/1/470120306/Z5

Banská Bystrica 9.10.2020



## **ROZHODNUTIE**

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení neskorších zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“) vydáva podľa § 19 zákona o IPKZ

### **zmenu integrovaného povolenia**

vydaného rozhodnutím č. 1610-33648/2007/Kri/470120306 zo dňa 16.10.2007, v znení neskorších zmien (ďalej len „integrované povolenie“) pre prevádzku

### **„Výroba tehliarskych murovacích materiálov vypaľovaním v tunelovej peci“**

**Závod Breznička**  
okres Poltár

(ďalej len „prevádzka“)

Prevádzkovateľ:

Obchodné meno: **Ipel'ské tehelne, a. s.**  
Sídlo: M. Rázusa č. 29, 984 21 Lučenec  
IČO: 36 008 745,

## ktorou

### **predlžuje lehotu platnosti súhlasov v nadväznosti na § 97 zákona č. 79/2015 Z. z.**

- v časti I. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, 1. Všeobecné podmienky ruší body 1.7 a 1.8 v plnom znení a **nahrádza** ich nasledovnými bodmi:

#### **1.7**

Inšpekcia predlžuje platnosť súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov po dobu **piatich rokov** od nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia, ktorým bola vydaná zmena č. 5 integrovaného povolenia.

#### **1.8**

Inšpekcia predlžuje platnosť súhlasu na vydanie prevádzkového poriadku zariadenia na zneškodňovanie odpadov po dobu **piatich rokov** od nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia, ktorým bola vydaná zmena č. 5 integrovaného povolenia.

#### **1.9**

Prevádzkovateľ je povinný požiadať inšpekciu **tri mesiace** pred skončením platnosti súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov a ukončenia platnosti súhlasu na vydanie prevádzkového poriadku o predĺženie ich platností, pokiaľ nedôjde k zmene skutočností rozhodujúcich na vydanie predmetných súhlasov. Pokiaľ dôjde k zmenám, ktoré sú rozhodujúce na vydanie súhlasov, požiada o zmenu integrovaného povolenia.

Spôsoby nakladania s odpadmi a podmienky, ktoré sú v platnosti pre zneškodňovanie odpadov sa nezmenili a ostávajú v platnosti ako doteraz.

### **mení integrované povolenie nasledovne:**

- v úvode výrokovej časti **doplňa**:

podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod č. 1.1 a bod č. 1.3 zákona o IPKZ

#### **v oblasti ochrany vôd**

- povoľuje odber podzemnej vody z vlastnej vrtanej studne HB-1, ktorá slúži na technologické a sociálne účely (časové obmedzenie odberu na **desať rokov**) - preskúmanie v nadväznosti na § 21 ods. 4 a ods. 5. Zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) v platnom znení,

- povoľuje vypúšťanie vôd z povrchového odtoku do otvoreného rigola z betónových tvárnic, tento rigol je vyústnený do Banského potoka - časové obmedzenie vypúšťania vôd na **desať rokov**, preskúmanie v nadväznosti na § 21 ods. 4 a ods. 5. Zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) v platnom znení.

- v časti I. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, 1. Všeobecné podmienky **ruší** bod 4. Odber vody v plnom rozsahu a **nahrádza** ho nasledovne:

#### 4. Odber vody

4.1 Odber podzemnej vody z vlastnej vŕtanej studne HB-1 pre technologické a sociálne účely **nesmie prekročiť** množstvo maximálne:

$$\begin{array}{ll} 14\,191 \text{ m}^3 \cdot \text{rok}^{-1}, & 1205 \text{ m}^3/\text{mesiac}, \\ 38,9 \text{ m}^3/\text{deň}, & Q - \text{max} = 0,45 \text{ l} \cdot \text{s}^{-1}. \end{array}$$

4.2 Prevádzkovateľ je povinný prispôsobiť maximálny odber podzemných vôd  $Q_{\text{max}}$  ( $\text{l} \cdot \text{s}^{-1}$ ) technickému riešeniu odberu podzemnej vody z vrtu HB-1 a odporúčenému čerpaniu.

4.3 Prevádzkovateľ je povinný udržiavať vodovodnú prípojku podzemnej vody, vodomernú šachtu a vnútorné rozvody vody v bezporuchovom stave.

4.4 Prevádzkovateľ musí zabezpečovať kvalitu podzemnej vody na sociálne účely v prevádzkovej budove v súlade s platnými predpismi o verejnom zdravotníctve.

4.5 Prevádzkovateľ je povinný vykonávať meranie odberu podzemnej vody z vlastnej vŕtanej studne HB-1 meradlom pre tento účel určeným (vodomerom). Meradlo musí vyhovovať príslušným predpisom na úseku metrológie.

4.6 Prevádzkovateľ musí viesť mesačne v prevádzkovom denníku záznamy o množstvách odberu podzemnej vody.

4.7 Prevádzkovateľ je oprávnený odoberať podzemnú vodu z vlastnej vŕtanej studne HB – 1 pre po dobu **desať rokov** od nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia. Inšpekcia môže platnosť povolenia predĺžiť, ak sa nezmenia podmienky, za ktorých bolo vydané.

4.8 Prevádzkovateľ je povinný požiadať inšpekciu tri mesiace pred ukončením lehoty na odber podzemnej vody z vlastnej vŕtanej studne HB-1 o predĺženie lehoty pokiaľ nedošlo k zmene skutočností. Pokiaľ by došlo k zmenám, ktoré sú rozhodujúce pre odber podzemnej vody, požiada o zmenu integrovaného povolenia.

- v časti **B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke**, 2. **Emisné limity, Nakladanie s vodami** sa dopĺňajú nasledovné body:

1. Prevádzkovateľ je oprávnený vypúšťať vody z povrchového odtoku do otvoreného rigola z betónových tvárnic, ktorý je vyústený do Banského potoka po dobu **desať rokov** od nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia. Inšpekcia môže platnosť povolenia predĺžiť, ak sa nezmenia podmienky, za ktorých bolo vydané.

2. Prevádzkovateľ je povinný požiadať inšpekciu **tri mesiace** pred ukončením lehoty na vypúšťanie vôd z povrchového odtoku do otvoreného rigola z betónových

tvárnic, ktorý je vyústený do Banského potoka o predĺženie lehoty pokiaľ nedošlo k zmene skutočností. Pokiaľ by došlo k zmenám, ktoré sú rozhodujúce pre vypúšťanie odpadových vôd do recipientu – bezmenný tok, požiadala o zmenu integrovaného povolenia.

- v časti **II. Podmienky povolenia, B. Emisné limity, 1. Emisie znečisťujúcich látok do ovzdušia ruší** bod 1. v plnom rozsahu a **nahrádza** ho nasledovne:

### 1. Emisie znečisťujúcich látok do ovzdušia

#### 1.1

Emisie do ovzdušia nesmú v odpadových plynch z výduchu tunelovej pece prekročiť nasledovné limitné hodnoty znečisťujúcich látok:

Tunelová pec		Emisný limit				
		TZL koncentrácia	SO <sub>2</sub> koncentrácia	NO <sub>x</sub> koncentrácia	HF koncentrácia	
	<0,12 %	40 mg/m <sup>3</sup>	500 mg/m <sup>3</sup>	500 mg/m <sup>3</sup>	5 mg/m <sup>3</sup>	
	≥ 0,12%	40 mg/m <sup>3</sup>	1500 mg/m <sup>3</sup>	500 mg/m <sup>3</sup>	5 mg/m <sup>3</sup>	
Podľa obsahu síry v surovine		HCL		CO	TOC	
		koncentrácia	Hmotnostný tok	koncentrácia	Hmotnostný tok	koncentrácia
	<0,12 %	30 mg/m <sup>3</sup>	200 g/h	500 mg/m <sup>3</sup>	≤ 500 <sup>5</sup> ) g/h	150 <sup>5</sup> ) mg/m <sup>3</sup>
	≥ 0,12%				> 500 <sup>5</sup> ) g/h	100 <sup>5</sup> ) mg/m <sup>3</sup>
Podmienky platnosti emisných limitov		štandardné stavové podmienky, suchý plyn, O <sub>2ref</sub> : 17 % objemu				

#### 1.2

Emisný limit je dodržaný, ak žiadna jednotlivá hodnota výsledku merania neprekročí hodnotu emisného limitu.

Ostatné podmienky integrovaného povolenia zostávajú nezmenené. Toto rozhodnutie tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

## O d ô v o d n e n i e

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení

neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), vydáva podľa § 19 zákona o IPKZ zmenu integrovaného povolenia vydaného rozhodnutím č. 1610-33648/2007/Kri/470120306 zo dňa 16.10.2007 pre prevádzku „Výroba tehliarskych murovacích materiálov vypaľovaním v tunelovej peci“, ktorej predmetom je predĺženie platnosti súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov, platnosti súhlasu na vydanie prevádzkového poriadku zariadenia na zhodnocovanie odpadov, prehodnotenie súhlasov na odber podzemných vôd, vypúšťania vôd z povrchového odtoku do povrchových vôd alebo do podzemných vôd a určenie emisných limitov podľa aktuálnej legislatívy. Konanie bolo vykonané podľa § 19 zákona o IPKZ, zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“) a na základe žiadosti prevádzkovateľa Ipeľské tehelne, a. s. Lučenec doručenej inšpekcii dňa 23.7.2020.

Prevádzkovateľ požiadal o.i. o predĺženie platnosti súhlasov na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov a schválenie prevádzkového poriadku. Ako dôvod uviedol, že vyššie uvedené súhlasy, ktoré boli vydané rozhodnutím č. 6702-28809/2015/Beň/470120306/Z4 zo dňa 6.10.2015, právoplatné dňom 30.10.2015 sú časovo obmedzené do 30.10.2020.

Zmena integrovaného povolenia nepodlieha spoplatneniu v zmysle položky 171a sadzobníka správnych poplatkov v časti X. Životné prostredie zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov, nakoľko sa nejedná o podstatnú zmenu integrovaného povolenia.

Po predložení žiadosti inšpekcia ako príslušný správny orgán upovedomila listom č. 7258-24429/47-1/2020 zo dňa 30.7.2020 známych účastníkov konania a dotknutý orgán o začatí správneho konania v predmetnej veci a určila lehotu 30 dní na vyjadrenie.

V stanovenej 30 dňovej lehote bolo inšpekcii zaslané:

1. súhlasné stanovisko bez pripomienok od Okresného úradu Poltár, odbor starostlivosti o životné prostredie, štátna správa odpadového hospodárstva.

2. stanovisko od Okresného úradu Poltár, odbor starostlivosti o životné prostredie, štátna vodná správa – s pripomienkou, aby sa určilo aj maximálne mesačné odoberané množstvo podzemných vôd. Táto pripomienka bola zohľadnená na 3. strane tohto rozhodnutia.

3. stanovisko od Okresného úradu Poltár, odbor starostlivosti o životné prostredie, štátna správa ochrany ovzdušia – Návrh nových emisných limitov, ktoré boli určené v súlade so stanoviskom okresného úradu podľa vyhlášky č. 410/2012 Z. z.

Inšpekcia v konaní o zmene integrovaného povolenia upustila od náležitostí uvedených v § 11 ods. 10 písm. a) až e) zákona o IPKZ, nakoľko sa nejednalo o konanie uvedené v § 11 ods. 9 písm. a) až d) zákona o IPKZ.

Inšpekcia zmenou č. 5 integrovaného povolenia predĺžila platnosť súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov, platnosť súhlasu na vydanie prevádzkového poriadku zariadenia na zneškodňovanie odpadov na päť rokov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia v súlade s § 97 ods. 18 zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch v znení neskorších zmien. Inšpekcia tiež prehodnotila súhlasy na odber podzemných vôd a vypúšťanie vôd z povrchového odtoku do povrchových vôd alebo do podzemných vôd a určila emisné limity v oblasti ovzdušia podľa aktuálnej legislatívy. Pri

určení emisných limitov v oblasti ovzdušia inšpekcia vychádzala z platnej legislatívy (nakoľko neboli vydané závery o BAT pre toto odvetvie) - vyhlášky č. 410/2012 Z. z., prílohy č. 7, časti II. písm. c) bod 7.1 tabuľky B a z prílohy č. 3, časť I. Tabuľka: Všeobecné emisné limity.

Inšpekcia po preskúmaní žiadosti a na základe výsledkov konania rozhodla tak, ako je uvedené vo výrokovvej časti tohto rozhodnutia.

**Poučenie:** Proti tomuto rozhodnutiu je podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možné podať odvolanie v lehote do 15 dní odo dňa oznámenia rozhodnutia účastníkovi konania na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Jegerovova 29B, 974 01 Banská Bystrica. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná správnym súdom podľa Správneho súdneho poriadku.

Ing. Zdeněk Gregor  
riaditeľ

**Doručuje sa:**

**Účastníkom konania:**

1. IPEĽSKÉ TEHELNE, a. s., M. Rázusa 29, 984 21 Lučenec
2. Obec Breznička, 985 02 Breznička 206

**Dotknutým orgánom:** (doručí sa po nadobudnutí právoplatnosti):

3. Okresný úrad Poltár, Odbor starostlivosti o životné prostredie, štátna správa odpadového hospodárstva, Železničná 9, 987 01 Poltár
4. Okresný úrad Poltár, Odbor starostlivosti o životné prostredie, štátna správa ochrany ovzdušia, Železničná 9, 987 01 Poltár
5. Okresný úrad Poltár, Odbor starostlivosti o životné prostredie, štátna vodná správa, Železničná 9, 987 01 Poltár
6. Slovenský hydrometeorologický ústav, Jeseniova 17, 833 15 Bratislava